

「忙幫幫」助援市洛助貧戶小 「關懷音樂會」助贊「會樂音懷關」日16

後，才配合抽汲到水井附近，使水井受到污染，導致地下水供應量不足。

因此他強調，目前像「捉迷藏」一樣的打井抽水，並不能解決地下水污染的難題，只有政府和有關商家聯合行動，治理地下水污染，才能控制地下水的污染趨勢。

加州政府日前已判定，聖谷地區數家大公司對該地區地下水污染負有責任。出府廳會的官員並呼籲，這些公司應在十二月十七日政府規定的截止日期前簽訂協議，支付清除該地區地下水污染的费用。

一記者趙敏慈洛杉磯報導一收取「三家用物品和食品濟貧的非營利組織——幫幫忙」(SIMPLY HELP)，趁冬天寒期期間把愛心轉回南加，除成為洛杉磯「食物銀行」委託代發各界捐贈食品的慈善機構之一，另和慈善教會合力推動照顧洛市市中心貧民子女，目前亟需各界捐贈食品。

「幫幫忙」發起人趙麗麗說，在連續送出多個貨棧救助中兩南美洲和亞洲貧民後，「幫幫忙」一職工一度曾把提供物資的目標鎖定在兒院，結果卻發現多數孤兒院受照顧，至少暫時不必「幫幫忙」再投入。反而是洛市市中心有幾處低收入住宅和居民集中區內，有數百名小童亟需援助。

她表示，聖費南度地區的康谷中華文化協會和千禧中文學校，已慨然允諾支持，他們將於十六日舉辦一場「關懷音樂會」，由傑出青少年表演音樂，收入盈餘可望捐助。

「幫幫忙」一職工趙麗麗說，她決定把佳節期間的重心放在這些孩子身上。

她透露說，韓裔牧師因為平日推動傳教工作，特別熟悉洛市市中心一些破舊大樓內五百名貧民的困境，其中至少有三百名是屬於越後裔人的窮人家。

「幫幫忙」一職工趙麗麗說，她決定在廿二日搬到洛市中心發放食物、玩具、文具、新衣、新鞋，給孩子們，讓他們過一個快樂聖誕節。

以來自台灣的華裔婦女為主辦的「非宗教性組織——幫幫忙」，在另一位發起人葉爾瓦多裔牧師李維拉的協助下，一年多來的工作獲得主流慈善團體「食物銀行」的認可。每年在佳節期間發放各界捐贈食品。

「食物銀行」日前在感恩節期間，曾把「幫幫忙」列為眾多委託代辦機構之一。

趙麗麗說，當天是在李維拉的小教堂內，針對特定的十九戶貧民，由義工發放罐頭午餐肉、罐頭蔬菜、區區餅、餅乾、糖果和牛奶、熱狗等。趙麗麗的資料中補充說，領取食物者都需填寫姓名、住址等，以便他們把名單隨信寄交一食物銀行一查核。

「幫幫忙」擁有聯邦和加州政府非營利機構的許可證照，「除做國際上的援助外，也應當幫助國內當地貧民」。十六日「關懷音樂會」入場券每張十元，洽詢電話(805) 486-2612 找 ROSA LIAI。「幫幫忙」義工聯絡熱線(213) 767-9617，或傳真(310) 821-0218。



區華拉布罕阿，又儀燈點街聖誕節。會典常非者，心中樂音到臨於。(攝芳華張者記)

兒童照顧訓練及申 洛國際服務中心

「記者陳愛麗洛杉磯報導」在美國難民和政治庇護移民較難在經濟上自立，因此政府有經費提供難民及政治庇護移民免費接受照顧小孩訓練課程和申請執照，並且給予各種補助和幫忙。洛杉磯國際服務中心兒童照顧計畫負責人李佩玲鼓勵符合資格者多利用。

洛杉磯國際服務中心 (Los Angeles International Service Center) 是非營利機構，專門申請政府各種福利計畫經費，提供給符合資格的社區民眾。李佩玲表示，在眾多福利計畫中，兒童照顧訓練計畫最為不為華裔社區瞭解，以致失去利用的機會。

李佩玲介紹，符合該計畫申請資格者是難民身分或是以政府庇護方式移民者，只要有文件證明，就算已經拿到綠卡，取來美多年，都可以申請。

經過核對過後，政府會提供訓練課程，如果英語者，很訓練課程，如果英語者，很訓練課程。

陳建邦已傾向中華會館表報名參選，臨時長候選人是李榮傑，不過兩人恐怕式宣布競選。

李榮傑公府下年更職員有：主席陳秘書長陳建邦、財政陳景康、副秘書長陳建邦、財政陳景康、副秘書長陳建邦、財政陳景康。

由胡榮傑擔任主席，司徒灼和關植倫為理事，周榮、周秋彰、司徒灼和關植倫為理事，周榮、周秋彰、司徒灼和關植倫為理事。

胡建強、財政田國強、羅樹烈、胡建強、財政田國強、羅樹烈、胡建強、財政田國強、羅樹烈。

委員會通過 中華會館主席

許以豐、庾捷生、王少嵐、彭慶、馬卓彰、陳子備、余慶濤、鄧康、馮志強、伍保亨。

委員會並通過支持同志會繼續競選中，中華會館主席、譚汝風競選中華會館主席。各出席代表須投票支持兩人，同時還要爭取友好團體的支持。

馮已經代理常委兩年，余慶濤提出委派出席中華會館的人選，委員會議通過。包括：出席中華會館理事馬卓彰、許以豐、關

馬培道 表達服務僑界意願

一本報洛杉磯訊一歷屆馬氏宗親會於二日改選下年更職員，選出馬國成、馬培道為正副主席。有官員說中華會館理事會主席馬培道表示，他未宣布競選何職位，但是在會上向馬氏宗親表達服務僑界意願。馬培道並不代表馬氏宗親會出席中華會館，預計要在十日台山宗親會館完成改選，代表台山會館出席中華會館。

馬培道表示，他將繼續一專職一職，擔任中華會館秘書及教職。

馬氏宗親會選出出席中華會館理事馬國成、馬培道、出席中華會館理事馬國成、馬培道夫人。

陳建邦 角逐中華會館監事長

一本報洛杉磯訊一歷屆開平同鄉會於二日改選下年更職員，選出陳建邦、周榮、司徒灼、關植倫、周秋彰、司徒灼、關植倫、周秋彰、司徒灼、關植倫、周秋彰。

胡建強、財政田國強、羅樹烈、胡建強、財政田國強、羅樹烈、胡建強、財政田國強、羅樹烈。

開平同鄉會 周榮

一本報洛杉磯訊一歷屆開平同鄉會於二日改選下年更職員，選出陳建邦、周榮、司徒灼、關植倫、周秋彰、司徒灼、關植倫、周秋彰、司徒灼、關植倫、周秋彰。

胡建強、財政田國強、羅樹烈、胡建強、財政田國強、羅樹烈、胡建強、財政田國強、羅樹烈。